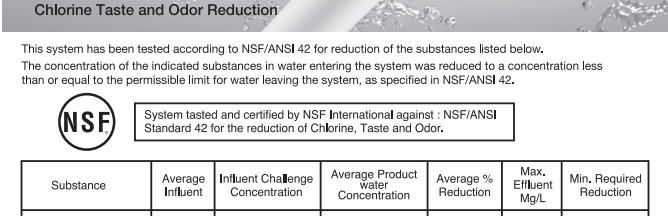




- WARNING:** To reduce risk of water damage to your property, DO NOT use generic brands (frequently referred to as "No brands") of water filters in your SAMSUNG Refrigerator. USE ONLY SAMSUNG BRAND WATER FILTERS. SAMSUNG will not be legally responsible for any damage, including, but not limited to property damage caused by water leakage from use of a generic water filter.  
SAMSUNG Refrigerators are designed to work ONLY WITH SAMSUNG Water Filter.
- ATTENTION:** Afin de réduire le risque des dégâts d'eau à votre propriété, NE UTILISEZ PAS les filtres à eau de marque générique (souvent appelée "sans marques") pour votre réfrigérateur SAMSUNG. UTILISEZ SEULEMENT LES FILTRES A EAU DE MARQUE SAMSUNG. SAMSUNG sera responsable légalement d'aucun dégâts y compris mais non limité aux dégâts causés par fuite d'eau à cause d'usage de filtre à eau d'une marque générique. Les réfrigérateurs SAMSUNG sont désignés d'opérer SEULEMENT AVEC les filtres à eau SAMSUNG.
- ADVERTENCIA:** Para reducir riesgo de pérdida de agua de su propiedad No use filtros de marcas genéricas (se los llaman comunmente "No originales") para su refrigerador SAMSUNG. USE SOLO REPUESTOS ORIGINALES DE SAMSUNG. SAMSUNG no se hará responsable legal de cualquier problemas que pueden surgir, incluyendo daños ocasionados por pérdida de agua, debido a la utilización de filtros no originales de SAMSUNG. Los refrigeradores de SAMSUNG fueron diseñados exclusivamente para que funcionen con los filtros de agua de SAMSUNG.
- Warnung:** Um Sachschäden zu vermeiden. Verwenden Sie keine Wasserfilter der Gattungsmarke im Samsung- Kühlschrank. Verwenden Sie nur SAMSUNG Wasserfilter. Samsung trägt keine rechtliche Verpflichtung für jegliche Ereignisse, die aufgrund der Verwendung von Wasserfilter der Gattungsmarke entstehen. Der Samsung-Kühlschrank ist so hergestellt, dass er nur mit dem Samsung-Wasserfilter betrieben werden kann.
- ATTENZIONE:** Per ridurre il rischio di danni dell'acqua alle vostre proprietà. NON usare marche generiche (spesso chiamate "No brands") di filtri dell'acqua nel proprio frigorifero SAMSUNG. USARE SOLO FILTRI DELL'ACQUA DI MARCA SAMSUNG. SAMSUNG non è legalmente responsabile di alcun danno, inclusi, ma non solo, i danni a proprietà causati da perdite d'acqua dovute all'uso di filtri dell'acqua generici. I frigoriferi SAMSUNG sono progettati per funzionare SOLO CON filtri dell'acqua SAMSUNG.
- AVISO:** Para reduzir risco de dano por água em seu aparelho, NÃO use marcas genéricas (frequentemente referidas como "Genéricas") de filtros de água no seu refrigerador SAMSUNG. USE APENAS FILTROS DE ÁGUA DA MARCA SAMSUNG. A SAMSUNG não será responsável legal por qualquer dano, incluindo, mas não limitado aos danos no aparelho causados por vazamento de água pelo uso de filtros de água genéricos. Os Refrigeradores SAMSUNG são desenvolvidos para o uso APENAS com Filtro de Água da SAMSUNG.
- OSTRZEŻENIE:** Aby zminimalizować ryzyko zalania NIE NALEŻY używać filtrów do wody nieznanego markę (tzw. produktów niemarkowych) w lodówce Samsung. UŻYWAJ WYŁĄCZNIE FILTRÓW DO LODÓWEK MARKI SAMSUNG. Firma SAMSUNG nie będzie odpowiedzialna prawnie za szkody w mieniu oraz inne, powstałe wskutek użycia filtrów nieopiniowanych. Lodówki SAMSUNG są przeznaczone do użytkowania wyłącznie z filtrami do wody SAMSUNG.
- WAARSCHUWING:** Volg de volgende aanwijzingen op om het risico van waterschade aan uw eigendommen te voorkomen. Gebruik GEEN waterfilters van vergelijkbare merken (vaak vermeld als "geen merk") in uw SAMSUNG koelkast. GEBRUIK ENKEL SAMSUNG WATERFILTERS. SAMSUNG is niet aansprakelijk voor enige vorm van schade, inclusief maar niet beperkt tot schade aan eigendommen die is veroorzaakt door het gebruik van een vergelijkbaar waterfilter. SAMSUNG koelkasten zijn zo ontworpen om ENKEL MET SAMSUNG water filters te functioneren.
- VAROVANIE:** Aby ste znížili riziko poškodenia vášho majetku vodou, nepoužívajte neznackové vodné filtre vo svojej chladničke SAMSUNG. POUŽÍVAJTE LEN VODNÉ FILTRE ZNAČKY SAMSUNG. SAMSUNG nenesie právnu zodpovednosť za žiadne škody, napríklad poškodenie majetku, ktoré vznikli únikom vody spôsobeným neznackovým vodným filtrom. Chladničky SAMSUNG sú projektované, aby fungovali IBA S VODNYMI FILTRI SAMSUNG.
- VAROVÁNÍ:** Abyste snížili riziko poškození vašeho majetku vodou, nepoužívejte neznackové vodní filtry ve své lednici SAMSUNG. POUŽÍVEJTE POUZE VODNÍ FILTRY ZNAČKY SAMSUNG. SAMSUNG nenesie právní odpovědnost za jakékoliv poškození, například poškození majetku, vzniklé únikem vody způsobeným neznackovým vodním filtrem. Lednice SAMSUNG jsou projektovány, aby pracovaly POUZE S VODNÍMI FILTRY SAMSUNG.



This system has been tested according to NSF/ANSI 42 for reduction of the substances listed below. The concentration of the indicated substances in water entering the system was reduced to a concentration less than or equal to the permissible limit for water leaving the system, as specified in NSF/ANSI 42.

| Substance                | Average Influent | Influent Challenge Concentration | Average Product Water Concentration | Average % Reduction | Max. Effluent Mg/L | Min. Required Reduction |
|--------------------------|------------------|----------------------------------|-------------------------------------|---------------------|--------------------|-------------------------|
| Chlorine, Taste and Odor | 2.1 mg/L         | 2.0 mg/L ± 10%                   | 0.05 mg/L                           | 95.6 %              | 0.15 mg/L          | ≥50%                    |

\* To a capacity of 1,000 gallons (3,785 liters)

- Operating Conditions**  
Flow rate : 0.5 GPM (1.9LPM)  
Pressure : 30 – 100 PSI (207-689kPa)  
Temperature : 34-100 °F (1-38 °C)  
Service life : 6 Months  
Capacity : 1,000GAL(3,785L)  
Function : Chemical Reduction  
Flushing : 5 Minutes

- Operating Notices**  
1. Do not use water that is microbiologically unsafe or of unknown quality without adequate disinfection before or after the system.  
2. For cold water only.  
3. Replace whole filter every 6 months  
4. The testing was performed under standard laboratory conditions, actual performance may vary.  
5. Check for compliance with the state and local laws and regulations.  
6. Systems must be installed and operated in accordance with manufacturer's recommended procedures and guidelines.

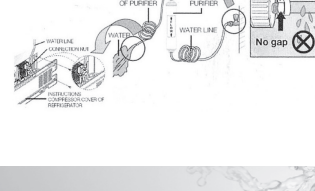
- Installation Instructions**  
1. Shut off water supply.  
2. Disconnect old cartridge from system.

3. Align the water filter with arrow flow mark toward refrigerator.  
4. Connect the inlet and outlet tubing to the appropriate end of the filter by firmly pushing the tubing all the way until tightly seated. Make sure the end of the tubing is square and scratch free. Trim if necessary.  
5. Insert filter clip as shown installation manual.  
6. Turn on the water and check for leaks. If leaks occur, repeat step 1, 2, 3, 4, 5. If leaks persist, discontinue use and call your supporting dealer.  
7. Connect outlet side to water valve connector  
8. After installation, press water lever and flush water of 3 liter to allow trapped air to purge from the water system. (Flush the filter until clean water is running)  
\* Note : The initial dark discoloration of water and ice is normal.

**Warranty**  
The filter is warranted for a period of 6 months. Filters are warranted for defects in material and workmanship only.  
**MODEL NO : HAFEX/EXP  
REPLACEMENT CARTRIDGE : DA29-10105J**  
NSF code No. : DA2010CB  
For replacement, contact your local dealer or place where you purchase. Manufactured by Microfilter Co., Ltd. Made in Korea

Replacement Instructions

1. Shut off water supply.  
When exchange the filter, draw out the clip like the picture below, and pull out the tube with pressing the collet tops.  
2. Note the Flow direction on the filter.  
3. Install the water filter at proper location using 2pcs of holders. Fix the holders at wall or panel and place water filter as shown  
4. When removing the cap, tube fitting can be taken off but you can insert it again.  
5. Connect the inlet and outlet tubing to the appropriate end of the filter by firmly pushing the tubing all the way until tightly seated.



**MODEL NO : HAFEX/EXP  
REPLACEMENT CARTRIDGE : DA29-10105J**  
NSF code No. : DA2010CB  
For replacement, contact your local dealer or place where you purchase. Manufactured by Microfilter Co., Ltd. Made in Korea



Dieser Wasserfilter entspricht der NSF/ANSI-Norm 42 zur Reduktion der unten aufgeführten Substanzen. Die Konzentration der angegebenen Substanzen im Wasserzulauf wird für den Wasserablauf in der NSF/ANSI-Norm 42 gefordert auf eine Konzentration unter bzw. gleich des zulässigen Grenzwerts reduziert.

| Substanz                   | Durchschnitt (Wasserzulauf) | Durchschnittliche Konzentration im Zustrom (Wasserzulauf) | Durchschnittliche Konzentration im Abstrom (Wasserablauf) | Durchschnittliche Reduktion (%) | Max. Konzentration im Abstrom (Wasserablauf) | Erforderliche Mindestreduktion |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|
| Chlorgeschmack und -geruch | 2.1 mg/L                    | 2.0 mg/L ± 10%                                            | 0.05 mg/L                                                 | 95.6 %                          | 0.15 mg/L                                    | ≥50%                           |

\* Bei einer Kapazität von 3785 Litern

- Betriebsbedingungen**  
Durchflussgeschwindigkeit: 1,9 l/min  
Druck: 2,07 – 6,89 bar (30 – 100 psi)  
Temperatur: 1 – 38 °C  
Lebensdauer: 6 Monate  
Funktion: Reduktion v. Chlorgeschmack und -geruch  
Spülen: 5 Minuten

- Hinweise zur Verwendung**  
1. Wenn die mikrobiologische Wasserqualität schwankt oder nicht bekannt ist, muss das Wasser vor der Verwendung entsprechend desinfiziert werden.  
2. Der Filter eignet sich nur für kaltes Wasser.  
3. Ersetzen Sie alle 6 Monate den gesamten Filter.  
4. Die Prüfung wurde unter normalen Laborbedingungen durchgeführt; die tatsächliche Leistung kann abweichen.  
5. Der Filter muss gemäß den Herstellervorgaben und -richtlinien installiert und betrieben werden.

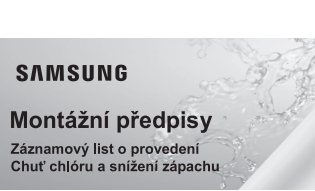
- Installationsanweisungen**  
1. Schließen Sie die Wasserversorgungsleitung.  
2. Lösen Sie die verbrauchte Filterkartusche vom Gerät. Richten Sie den neuen Wasserfilter in Wasserrichtung aus.  
3. Installieren Sie den Wasserfilter mithilfe der beiden Halter an der dafür vorgesehenen Stelle. Befestigen Sie den Wasserfilter wie abgebildet ein.  
4. Falls sich beim Abnehmen der Kappe das Leitungsanschlusselement löst, setzen Sie dieses wieder auf.

5. Schließen Sie die Ein- und Auslass-Wasserversorgungsleitungen an das jeweilige Filterende an. Dazu drücken Sie die Leitung in die Filteröffnung, bis sie fest sitzt.  
6. Setzen Sie den Filterclip (rot) wie in den anweisungen dargestellt auf.  
7. Öffnen Sie die Wasserversorgung und prüfen Sie, ob der Anschluss dicht ist. Falls am Anschluss Wasser austritt bzw. ein Leck erkennbar ist, wiederholen Sie die Schritte 1 bis 6. Wenn der Anschluss dann noch undicht ist, wenden Sie sich an Ihren Händler bzw. den Kundendienst.  
8. Verbinden Sie die Wasserauslass-Seite des Filters mit dem Anschluss des Wasserventils.  
9. Nach der Installation betätigen Sie den Hebel des Wasserspülers und lassen etwa 3 Liter Wasser durch, um die Leitungen zu spülen und darin vorhandene Luft entweichen zu lassen. (Spülen Sie den Filter bis das reine Wasser läuft.)  
\* Hinweis : die erste dunkle Verfärbung von Wasser und Eis ist normal.

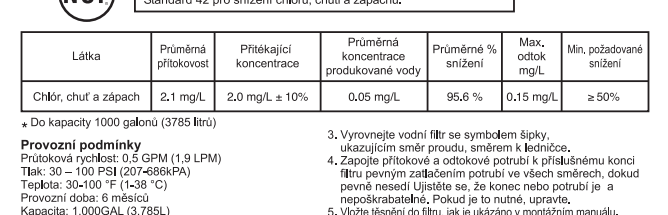
**Garantie**  
Für den Filter gilt eine Garantiezeit von 6 Monaten. Die Garantie bezieht sich ausschließlich auf Material- und Verarbeitungsfehler.  
**MODELL-NR. : HAFEX/EXP  
ERSATZPATRONE: DA29-10105J**  
NSF-Code-Nr.: DA2010CB  
Ersatzpatronen sind im Fachhandel erhältlich  
Hersteller: Microfilter Co. Ltd.  
Hergestellt in Korea

Installationsanweisungen

1. Schließen Sie die Wasserversorgungsleitung.  
Falls Sie den Filter austauschen, heben Sie die Klemme wie auf dem folgenden Bild ab. Anschließend ziehen Sie den Schlauch heraus, indem Sie das Ende der Klemmhülse drücken.  
2. Lösen Sie die verbrauchte Filterkartusche vom Gerät. Richten Sie den neuen Wasserfilter in Wasserrichtung aus.  
3. Installieren Sie den Wasserfilter mithilfe der beiden Halter an der dafür vorgesehenen Stelle. Befestigen Sie die Halter am Gerät und setzen Sie den Wasserfilter wie abgebildet ein.  
4. Falls sich beim Abnehmen der Kappe das Leitungsanschlusselement löst, setzen Sie dieses wieder auf.  
5. Schließen Sie die Ein- und Auslass-Wasserversorgungsleitungen an das jeweilige Filterende an. Dazu drücken Sie die Leitung auf die Filteröffnung, bis sie fest sitzt.



**MODELL-NR. : HAFEX/EXP  
ERSATZPATRONE: DA29-10105J**  
NSF-Code-Nr.: DA2010CB  
Ersatzpatronen sind im Fachhandel erhältlich  
Hersteller: Microfilter Co. Ltd.  
Hergestellt in Korea



Toto zařízení bylo testováno podle NSF/ANSI 42 na snížení látek uvedených níže. Koncentrace přítokových látek ve vodě vstupující do systému byla snížena na koncentraci menší nebo rovnající se povolenému limitu pro vodní výtokový systém, jak je specifikováno v NSF/ANSI 42.

| Látka                | Průměrná přítokovost | Přítékající koncentrace | Průměrná koncentrace produkované vody | Průměrné % snížení | Max. odtok mg/L | Min. požadované snížení |
|----------------------|----------------------|-------------------------|---------------------------------------|--------------------|-----------------|-------------------------|
| Chlór, chuť a zápach | 2.1 mg/L             | 2.0 mg/L ± 10%          | 0.05 mg/L                             | 95.6 %             | 0.15 mg/L       | ≥50%                    |

+ Do kapacity 1000 galonů (3785 litrů)

- Provozní podmínky**  
Průtoková rychlost: 0.5 GPM (1.9 LPM)  
Tlak: 30 – 100 PSI (207-689kPa)  
Teplota: 30-100 °F (1-38 °C)  
Provozní doba: 6 měsíců  
Kapacita: 1,000GAL (3,785L)  
Funkce: snížení chemie  
Roztěkání: 5 minut

- Provozní poznámky**  
1. Nepoužívejte před nebo po instalaci zařízení mikrobiologicky závadnou vodu nebo vodu neznámé kvality bez adekvátní dezinfekce.  
2. Jen pro studenou vodu.  
3. Vyměňte celý filtr každých 6 měsíců.  
4. Testování bylo provedeno za standardních laboratorních podmínek, aktuální provedení se může lišit.  
5. Ověřte si soulad se státními a místními zákony a předpisy.  
6. Zřízení musí být instalováno a provozováno v souladu s doporučenými výrobními postupy a pokyny.

3. Vyrovnajte nové filtry se symbolem šípky, ukazujúcim smer proudu, smerom k lednici.  
4. Zapojte prítokové a odtokové potrubí k príslušnému konci filtru pevným zatlačením potrubí ve všech smerech, dokud pevně neseďte. Ujistěte se, že konec nebo potrubí je a nepoškozovatelné. Pokud je to nutné, upravte.  
5. Vložte těsnění do filtru, jak je ukázáno v montážním manuálu.  
6. Spustte vodu a zkontrolujte netěsnosti. Pokud jsou zjištěny úniky, opakujte krok 1, 2, 3, 4, 5. Jestliže úniky přetrvávají, přerušete užívání a zavolejte prodejce.  
7. Připojte výstupní stranu ke spojení ventilu.  
8. Po připojení, stiskněte vodní páčku a nechte protéct 3 litry vody, aby se ze systému odstranil vzduch. (Propláchněte filtr, dokud čistá voda je v provozu.)  
\* Poznámka : počáteční tmavé zabarvení vody a led je normální.

**Záruka**  
Na filtr je poskytována záruka 6 měsíců.  
Záruka se vztahuje na vady materiálu filtru a jeho zpracování.  
**TYP MODELU: HAFEX/EXP  
NAHRADNÍ ZÁSOBNÍK: DA29-10105J**  
NOF kód čis.: DA2010CB  
Pro výměnu kontaktujte vašeho místního obchodníka nebo nejbližší prodejnu, nebo nejbližší prodejnu. Vyrobeno společností Microfilter s.r.o. Vyrobeno v Koreji

Předpisy pro výměnu

1. Zastavte přívod vody.  
Při výměně filtru vytáhněte svorku ako na obrázku dole, a vytáhněte tubus von stlačením horní části puzdra.  
2. Všimněte si směru toku na filtru.  
3. Nainstalujte vodní filtr na příslušné místo pomocí 2ks držáků. Připevněte držáky ke zdi nebo panelu a umístěte vodní filtr tak, jak je zobrazeno.  
4. Při odstraňování víčka může dojít k rozpojení spojek potrubí, které je ale možno vložit zpět.  
5. Připojte vstupní a výstupní trubky ke správným koncům filtru silným stlačením, dokud nejsou pevně usazeny.



**TYP MODELU: HAFEX/EXP  
NAHRADNÍ ZÁSOBNÍK: DA29-10105J**  
NOF kód čis.: DA2010CB  
Pro výměnu kontaktujte vašeho místního obchodníka nebo nejbližší prodejnu, nebo nejbližší prodejnu. Vyrobeno společností Microfilter s.r.o. Vyrobeno v Koreji

SAMSUNG

Instructions d'installation

Diminution du goût / odeur de chlore

DA29-10105J  
HAFEX/EXP

Ce système a été testé selon la norme établie NSF/ANSI 42 pour la réduction des substances énumérées plus bas. La concentration des substances indiquées dans l'eau qui entre dans le système a été réduite à une concentration inférieure ou égale à la limite permise pour l'eau quittant le système, comme il est précisé dans la norme NSF/ANSI 42.

NSF

Système testé et certifié par le laboratoire NSF International, selon la norme NSF/ANSI 42 pour la diminution du mauvais goût / odeur de chlore.

| Constituants                      | Influent Moyen<br>Mg/L | Concentration<br>Infiltrante | Concentration<br>moyenne dans<br>le système | Diminution en<br>moyenne (%) | Max.<br>Effluent<br>Mg/L | Exigence<br>réduction % |
|-----------------------------------|------------------------|------------------------------|---------------------------------------------|------------------------------|--------------------------|-------------------------|
| Chlore/ Mauvais goût<br>et odeur. | 2,1 mg/L               | 2,0 mg/L ± 10%               | 0,05 mg/L                                   | 95,6 %                       | 0,15 mg/L                | ≥ 50%                   |

Capacité maximale de filtration: 3,785 litres

**Caractéristiques**  
Taux d'efflux : 1,9L/PM  
Pression : 207-689 kPa  
Température : 1-38°C  
Durée : 6 mois  
Volume traité : 3,785L  
Fonction : Diminution des constituants chimiques

**Notes d'opération**  
1. N'utilisez pas d'eau qui est microbiologiquement mauvaise sans la désinfecter adéquatement avant ou après l'utilisation du système.  
2. A n'utiliser qu'avec de l'eau froide  
3. Remplacez le filtre tous les 6 mois  
4. Les tests effectués sur ce produit ont été pratiqués dans des conditions de laboratoire standards. Les performances hors laboratoire peuvent être variables.  
5. Vérifiez la conformité de l'installation selon les lois et réglementations en vigueur.  
6. Le système doit être installé et utilisé en respect des procédures du fabricant

**Installation**  
1. Fermez l'arrivée d'eau  
2. Enlevez l'ancienne cartouche et alignez le filtre dans la direction du flux d'eau.

**Instructions de remplacement**  
1. Fermez l'arrivée d'eau  
Quand vous échangez le filtre, retirez le clip comme montré au dessin au-dessous. Ensuite tirez le tube en pressant le bout du collet.  
2. Enlevez l'ancienne cartouche et alignez le filtre dans la direction du flux d'eau.

**Garantie**  
Ce filtre est garanti 6 mois. La garantie couvre uniquement les produits comportant un défaut de fabrication.  
**Numéro de modèle : HAFEX/EXP**  
**Cartouche de remplacement: DA29-10105J**  
NSF code numéro : DA2010CB  
Pour le remplacement, contactez votre revendeur local.  
Fabricant: Micro Filter S.A.  
Fabriqué en Corée

Instructions de remplacement

1. Fermez l'arrivée d'eau  
Quand vous échangez le filtre, retirez le clip comme montré au dessin au-dessous. Ensuite tirez le tube en pressant le bout du collet.  
2. Enlevez l'ancienne cartouche et alignez le filtre dans la direction du flux d'eau.

direction du flux

sortie

entrée d'eau

3. Installez le filtre à eau à l'endroit approprié grâce aux 2 clips. Fixez-les au mur comme indiqué.

4. En enlevant l'embout bleu, l'ajusteur (gris) peut s'enlever mais vous pouvez le réinsérer.  
5. Fixez les tuyaux d'entrée et de sortie en les poussant fermement jusqu'à ce qu'ils s'attachent.

6. Insérez le clip du filtre (couleur rouge) comme indiqué.  
7. Ouvrez l'arrivée d'eau pour vérifier qu'il n'y est pas de fuite. En cas de fuite, répétez les étapes 1, 2, 3, 4, 5, 6.  
8. Connectez le tuyau de sortie du filtre au réfrigérateur comme sur l'installation précédente.  
9. Après installation, faites circuler 3 litres d'eau dans le système pour en évacuer tout l'air présent.  
\* Remarque: la décoloration initiale sombre de l'eau et de glace est normale.

Numéro de modèle : HAFEX/EXP

Cartouche de remplacement: DA29-10105J

NSF code numéro : DA2010CB

Pour le remplacement, contactez votre revendeur local.

Fabricant: Micro Filter S.A.

Fabrique en Corée

DA29-10105J  
HAFEX/EXP

Instructions de Instalación

Hoja de datos

Reduccion de cloro, sabor y olor

Este sistema fue probado acorde a NSF/ANSE 42 en cuanto a la reducción de las sustancias que abajo se detallan. La concentración de las sustancias mencionadas en el agua que entra por el sistema fue inferior o igual en concentración al límite permitido por la NSF/ANSE 42 a la salida.

NSF

El sistema fue probado y certificado por NSF International de acuerdo a la norma 42 de NSF/ANSI en la reducción de cloro, sabor y olor.

| Sustancias          | Promedio de flujo de entrada | Concentración de flujo requerido | Concentración promedio del flujo filtrado | Reducción promedio(%) | Máximo Flujo de salida Mg/L | Reducción mínima requerida |
|---------------------|------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------------|
| Cloro, sabor y olor | 2,1 mg/L                     | 2,0 mg/L ± 10%                   | 0,05 mg/L                                 | 95,6 %                | 0,15 mg/L                   | ≥ 50%                      |

\* Para la capacidad máxima de 1,000 galones (3,785 litros)

**Condiciones de operación**  
Cantidad de flujo : 0,5 GPM (1,9LPM)  
Presión : 30 – 100 PSI (207-689kPa)  
Temperatura : 34-100 °F (1-38 °C)  
Vida útil : 6 Meses  
Capacidad máxima : 1,000 galones (3,785 litros)  
Función : Reducción química  
Lavado : 5 Minutos

**Recomendaciones de operación**  
1. No use un líquido inseguro o desconocido a nivel microbiológico sin desinfectar apropiadamente antes y después.  
2. Use solo agua fría.  
3. Cambie el filtro cada 6 meses  
4. La prueba fue hecha bajo condiciones de laboratorio según normativa, por tanto, puede haber variaciones en su funcionamiento real.  
5. Haga revisiones de acuerdo a las leyes y regulaciones de su zona o país.  
6. El sistema debe ser instalado y manipulado según las recomendaciones e indicaciones del fabricante.

**Instrucciones de instalación**  
1. Cierre la llave de entrada de alimentación.  
2. Desconecte el cartucho viejo del sistema, y coloque el filtro de líquido de acuerdo a la dirección del flujo.

**Garantía**  
El filtro tiene una garantía de 6 meses. La garantía se da cuando el material del filtro es defectuoso o falla en su funcionamiento.  
**Nro. de modelo : HAFEX/EXP**  
**Cartucho de recambio: DA29-10105J**  
Nro. de código NSF : DA2010CB  
Para el recambio, acérquese al local de venta o lugar donde adquirió el producto.  
Manufacturado por Microfilter Co., Ltd.  
Fabricado en Corea

Instructions para el recambio

1. Cierre la llave de entrada de alimentación.  
Cuando cambie el filtro levante el seguro como muestra el dibujo siguiente.  
Y saque el tubo con presión del collar de apriete superior.  
2. Desconecte el cartucho viejo del sistema, y coloque el filtro de líquido de acuerdo a la dirección del flujo.

Salida

Entrada de Alimentación de flujo

3. Instale el filtro de líquido en el lugar apropiado utilizando dos soportes. Asegure los soportes en la pared o la tabla y coloque el filtro como se muestra en la imagen.

4. Si saca el tapón se saldrá el anillo pero se puede volver a colocar.  
5. Conecte los tubos de entrada y salida en las conexiones del filtro empujando hasta el fondo para que quede seguro.

6. Inserte el seguro para el filtro (color rojo) como se muestra en las instrucciones para el recambio.  
7. Abra la llave de alimentación y revise si hay pérdida. En caso que haya pérdida repita los pasos 1, 2, 3, 4, 5, 6.  
8. Como en los previos pasos conecte la salida con el tubo de flujo.  
9. Después de la instalación, accione la llave para que el aire acumulado en el filtro salga del sistema, dejando fluir 3 litros. (Limpie el filtro hasta que el agua limpia se está ejecutando.)  
\* Nota: la decoloración oscura inicial de agua y hielo es normal.

Numéro de modèle : HAFEX/EXP

Cartouche de recambio : DA29-10105J

Nro. de código NSF : DA2010CB

Para el recambio, acérquese al local de venta o lugar donde adquirió el producto.

Manufacturado por Microfilter Co., Ltd.

Fabricado en Corea

SAMSUNG

Instructions d'installation

Diminution du goût / odeur de chlore

DA29-10105J  
HAFEX/EXP

Ce système a été testé selon la norme établie NSF/ANSI 42 pour la réduction des substances énumérées plus bas. La concentration des substances indiquées dans l'eau qui entre dans le système a été réduite à une concentration inférieure ou égale à la limite permise pour l'eau quittant le système, comme il est précisé dans la norme NSF/ANSI 42.

NSF

Système testé et certifié par le laboratoire NSF International, selon la norme NSF/ANSI 42 pour la diminution du mauvais goût / odeur de chlore.

| Constituants                      | Influent Moyen<br>Mg/L | Concentration<br>Infiltrante | Concentration<br>moyenne dans<br>le système | Diminution en<br>moyenne (%) | Max.<br>Effluent<br>Mg/L | Exigence<br>réduction % |
|-----------------------------------|------------------------|------------------------------|---------------------------------------------|------------------------------|--------------------------|-------------------------|
| Chlore/ Mauvais goût<br>et odeur. | 2,1 mg/L               | 2,0 mg/L ± 10%               | 0,05 mg/L                                   | 95,6 %                       | 0,15 mg/L                | ≥ 50%                   |

Capacité maximale de filtration: 3,785 litres

**Caractéristiques**  
Taux d'efflux : 1,9L/PM  
Pression : 207-689 kPa  
Température : 1-38°C  
Durée : 6 mois  
Volume traité : 3,785L  
Fonction : Diminution des constituants chimiques

**Notes d'opération**  
1. N'utilisez pas d'eau qui est microbiologiquement mauvaise sans la désinfecter adéquatement avant ou après l'utilisation du système.  
2. A n'utiliser qu'avec de l'eau froide  
3. Remplacez le filtre tous les 6 mois  
4. Les tests effectués sur ce produit ont été pratiqués dans des conditions de laboratoire standards. Les performances hors laboratoire peuvent être variables.  
5. Vérifiez la conformité de l'installation selon les lois et réglementations en vigueur.  
6. Le système doit être installé et utilisé en respect des procédures du fabricant

**Installation**  
1. Fermez l'arrivée d'eau  
2. Enlevez l'ancienne cartouche et alignez le filtre dans la direction du flux d'eau.

**Instructions de remplacement**  
1. Fermez l'arrivée d'eau  
Quand vous échangez le filtre, retirez le clip comme montré au dessin au-dessous. Ensuite tirez le tube en pressant le bout du collet.  
2. Enlevez l'ancienne cartouche et alignez le filtre dans la direction du flux d'eau.

**Garantie**  
Ce filtre est garanti 6 mois. La garantie couvre uniquement les produits comportant un défaut de fabrication.  
**Numéro de modèle : HAFEX/EXP**  
**Cartouche de remplacement: DA29-10105J**  
NSF code numéro : DA2010CB  
Pour le remplacement, contactez votre revendeur local.  
Fabricant: Micro Filter S.A.  
Fabriqué en Corée

Instructions para el recambio

1. Cierre la llave de entrada de alimentación.  
Cuando cambie el filtro levante el seguro como muestra el dibujo siguiente.  
Y saque el tubo con presión del collar de apriete superior.  
2. Desconecte el cartucho viejo del sistema, y coloque el filtro de líquido de acuerdo a la dirección del flujo.

Salida

Entrada de Alimentación de flujo

3. Instale el filtro de líquido en el lugar apropiado utilizando dos soportes. Asegure los soportes en la pared o la tabla y coloque el filtro como se muestra en la imagen.

4. Si saca el tapón se saldrá el anillo pero se puede volver a colocar.  
5. Conecte los tubos de entrada y salida en las conexiones del filtro empujando hasta el fondo para que quede seguro.

6. Inserte el seguro para el filtro (color rojo) como se muestra en las instrucciones para el recambio.  
7. Abra la llave de alimentación y revise si hay pérdida. En caso que haya pérdida repita los pasos 1, 2, 3, 4, 5, 6.  
8. Como en los previos pasos conecte la salida con el tubo de flujo.  
9. Después de la instalación, accione la llave para que el aire acumulado en el filtro salga del sistema, dejando fluir 3 litros. (Limpie el filtro hasta que el agua limpia se está ejecutando.)  
\* Nota: la decoloración oscura inicial de agua y hielo es normal.

Numéro de modèle : HAFEX/EXP

Cartouche de recambio : DA29-10105J

Nro. de código NSF : DA2010CB

Para el recambio, acérquese al local de venta o lugar donde adquirió el producto.

Manufacturado por Microfilter Co., Ltd.

Fabricado en Corea

Instructions de Instalación

Hoja de datos

Reduccion de cloro, sabor y olor

DA29-10105J  
HAFEX/EXP

Este sistema fue probado acorde a NSF/ANSE 42 en cuanto a la reducción de las sustancias que abajo se detallan. La concentración de las sustancias mencionadas en el agua que entra por el sistema fue inferior o igual en concentración al límite permitido por la NSF/ANSE 42 a la salida.

NSF

El sistema fue probado y certificado por NSF International de acuerdo a la norma 42 de NSF/ANSI en la reducción de cloro, sabor y olor.

| Sustancias          | Promedio de flujo de entrada | Concentración de flujo requerido | Concentración promedio del flujo filtrado | Reducción promedio(%) | Máximo Flujo de salida Mg/L | Reducción mínima requerida |
|---------------------|------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------------|
| Cloro, sabor y olor | 2,1 mg/L                     | 2,0 mg/L ± 10%                   | 0,05 mg/L                                 | 95,6 %                | 0,15 mg/L                   | ≥ 50%                      |

\* Para la capacidad máxima de 1,000 galones (3,785 litros)

**Condiciones de operación**  
Cantidad de flujo : 0,5 GPM (1,9LPM)  
Presión : 30 – 100 PSI (207-689kPa)  
Temperatura : 34-100 °F (1-38 °C)  
Vida útil : 6 Meses  
Capacidad máxima : 1,000 galones (3,785 litros)  
Función : Reducción química  
Lavado : 5 Minutos

**Recomendaciones de operación**  
1. No use un líquido inseguro o desconocido a nivel microbiológico sin desinfectar apropiadamente antes y después.  
2. Use solo agua fría.  
3. Cambie el filtro cada 6 meses  
4. La prueba fue hecha bajo condiciones de laboratorio según normativa, por tanto, puede haber variaciones en su funcionamiento real.  
5. Haga revisiones de acuerdo a las leyes y regulaciones de su zona o país.  
6. El sistema debe ser instalado y manipulado según las recomendaciones e indicaciones del fabricante.

**Instrucciones de instalación**  
1. Cierre la llave de entrada de alimentación.  
2. Desconecte el cartucho viejo del sistema, y coloque el filtro de líquido de acuerdo a la dirección del flujo.

**Garantía**  
El filtro tiene una garantía de 6 meses. La garantía se da cuando el material del filtro es defectuoso o falla en su funcionamiento.  
**Nro. de modelo : HAFEX/EXP**  
**Cartucho de recambio: DA29-10105J**  
Nro. de código NSF : DA2010CB  
Para el recambio, acérquese al local de venta o lugar donde adquirió el producto.  
Manufacturado por Microfilter Co., Ltd.  
Fabricado en Corea

DA29-10105J  
HAFEX/EXP

Installation Instructions

Performance Data Sheet

Chlorine Taste and Odor Reduction

This system has been tested according to NSF/ANSI 42 for reduction of the substances listed below. The concentration of the indicated substances in water entering the system was reduced to a concentration less than or equal to the permissible limit for water leaving the system, as specified in NSF/ANSI 42.

NSF

System tested and certified by NSF International against : NSF/ANSI Standard 42 for the reduction of Chlorine, Taste and Odor.

| Substance                | Average Influent | Influent Challenge Concentration | Average Product Water Concentration | Average % Reduction | Max. Effluent Mg/L | Min. Required Reduction |
|--------------------------|------------------|----------------------------------|-------------------------------------|---------------------|--------------------|-------------------------|
| Chlorine, Taste and Odor | 2,1 mg/L         | 2,0 mg/L ± 10%                   | 0,05 mg/L                           | 95,6 %              | 0,15 mg/L          | ≥ 50%                   |

\* To a capacity of 1,000 gallons (3,785 liters)

**Operating Conditions**  
Flow rate : 0,5 GPM (1,9LPM)  
Pressure : 30 – 100 PSI (207-689kPa)  
Temperature : 34-100 °F (1-38 °C)  
Service life : 6 Months  
Capacity : 1,000GAL(3,785L)  
Function : Chemical Reduction  
Flushing : 5 Minutes

**Operating Notices**  
1. Do not use with water that is microbiologically unsafe or of unknown quality without adequate disinfection before or after the system.  
2. For cold water only.  
3. Replace whole filter for every 6 months  
4. The testing was performed under standard laboratory conditions, actual performance may vary.  
5. Check for compliance with the state and local laws and regulations.  
6. Systems must be installed and operated in accordance with manufacturer's recommended procedures and guidelines.

**Installation Instructions**  
1. Shut off water supply.  
2. Disconnect old cartridge from system.

**Replacement Instructions**  
1. Shut off water supply.  
When exchange the filter, draw out the clip like the picture below, and pull out the tube with pressing the collet tops.  
2. Note the Flow direction on the filter.

FLOW DIRECTION

OUTLET (PERMEAT)

WATER SUPPLY INLET SIDE

3. Install the water filter at proper location using 2pcs of holders. Fix the holders at wall or panel and place water filter as shown

4. When removing the cap, tube fitting can be taken off but you can insert it again.  
5. Connect the inlet and outlet tubing to the appropriate end of the filter by firmly pushing the tubing all the way until tightly seated.

6. Insert filter clip (red color) as shown replacement manual  
7. Turn on the water and check for leaks. If leaks occur, repeat step 1, 2, 3, 4, 5, 6.  
If leaks persist, stop using and call your supporting dealer  
8. Connect outlet side to water valve connector as previous installation.  
9. After installation, press water lever and flush water of 3 liter to allow trapped air to purge from the water system. (Flush the filter until clean water is running)  
\* Note: The initial dark discoloration of water and ice is normal.

MODEL NO : HAFEX/EXP

REPLACEMENT CARTRIDGE : DA29-10105J

NSF code No. : DA2010CB

For replacement, contact your local dealer or place where you purchase.

Manufactured by Microfilter Co., Ltd.

Made in Korea

SAMSUNG

## Installationsanleitung

Leistungsdaten des Wasserfilters zur  
Reduktion von Chlorgeschmack und -geruch

DA29-10105J  
HAFEX/EXP

Dieser Wasserfilter entspricht der NSF/ANSI-Norm 42 zur Reduktion der unten aufgeführten Substanzen.  
Die Konzentration der angegebenen Substanzen im Wasserzulauf wird für den Wasserablauf wie in der NSF/ANSI-Norm 42 gefordert auf eine Konzentration unter bzw. gleich des zulässigen Grenzwerts reduziert.



Geprüft und zertifiziert von NSF International gemäß NSF/ANSI-Norm 42 zur Reduktion von Chlorgeschmack und -geruch.

| Substanz                   | Durchschnitt (Wasserzulauf) | Durchschnittliche Konzentration im Zustrom (Wasserzulauf) | Durchschnittliche Konzentration im Abstrom (Wasserablauf) | Durchschnittliche Reduktion (%) | Max. Konzentration im Abstrom (Wasserablauf) | Erforderliche Mindestreduktion |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------|
| Chlorgeschmack und -geruch | 2,1 mg/L                    | 2,0 mg/L ± 10%                                            | 0,05 mg/L                                                 | 95,6 %                          | 0,15 mg/L                                    | ≥ 50%                          |

\* Bei einer Kapazität von 3785 Litern

### Betriebsbedingungen

Durchflussgeschwindigkeit: 1,9 l/min  
Druck: 2,07 – 6,89 bar (30 – 100 psi)  
Temperatur: 1 - 38 °C  
Lebensdauer: 6 Monate  
Funktion: Reduktion v. Chlorgeschmack und -geruch  
Spülen: 5 Minuten

### Hinweise zur Verwendung

- Wenn die mikrobiologische Wasserqualität schwankt oder nicht bekannt ist, muss das Wasser vor der Verwendung entsprechend desinfiziert werden.
- Der Filter eignet sich nur für kaltes Wasser.
- Ersetzen Sie alle 6 Monate den gesamten Filter.
- Die Prüfung wurde unter normalen Laborbedingungen durchgeführt; die tatsächliche Leistung kann abweichen.
- Der Filter muss gemäß den Herstellervorgaben und -richtlinien installiert und betrieben werden.

### Installationsanweisungen

- Schließen Sie die Wasserzufuhrleitung.
- Lösen Sie die verbrauchte Filterkartusche vom Gerät. Richten Sie den neuen Wasserfilter in Wasserflussrichtung aus.
- Installieren Sie den Wasserfilter mithilfe der beiden Halter an der dafür vorgesehenen Stelle. Befestigen Sie die Halter am Gerät und setzen Sie den Wasserfilter wie abgebildet ein.
- Falls sich beim Abnehmen der Kappe das Leitungsanschlusselement löst, setzen Sie dieses wieder auf.

- Schließen Sie die Ein- und Auslasswasserleitungen an das jeweilige Filterende an. Dazu drücken Sie die Leitung in die Filteröffnung, bis sie fest sitzt.
- Setzen Sie den Filterclip (rot) wie in den anweisungen dargestellt auf.
- Öffnen Sie die Wasserzufuhr und prüfen Sie, ob der Anschluss dicht ist. Falls am Anschluss Wasser austritt bzw. ein Leck erkennbar ist, wiederholen Sie die Schritte 1 bis 6. Wenn der Anschluss dann noch immer undicht ist, wenden Sie sich an Ihren Händler bzw. den Kundendienst.
- Verbinden Sie die Wasserauslass-Seite des Filters mit dem Anschluss des Wasserventils.
- Nach der Installation betätigen Sie den Hebel des Wasserspenders und lassen etwa 3 Liter Wasser durch, um die Leitungen zu spülen und darin vorhandene Luft entweichen zu lassen. (Spülen Sie den Filter bis das reine Wasser läuft.)  
\* Hinweis: die erste dunkle Verfärbung von Wasser und Eis ist normal.

### Garantie

Für den Filter gilt eine Garantiezeit von 6 Monaten.  
Die Garantie bezieht sich ausschließlich auf Material- und Verarbeitungsfehler.

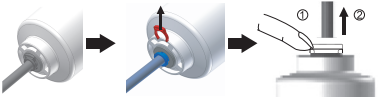
### MODELL-NR. : HAFEX/EXP

### ERSATZPATRONE: DA29-10105J

NSF-Code-Nr.: DA2010CB  
Ersatzpatronen sind im Fachhandel erhältlich  
Hersteller: Microfilter Co. Ltd.  
Hergestellt in Korea

### Installationsanweisungen

- Schließen Sie die Wasserzufuhrleitung.  
Falls Sie den Filter austauschen, heben Sie die Klemme wie auf dem folgenden Bild ab. Anschließend ziehen Sie den Schlauch heraus, indem Sie das Ende der Klemmbuchse drücken.



- Lösen Sie die verbrauchte Filterkartusche vom Gerät. Richten Sie den neuen Wasserfilter in Wasserflussrichtung aus.



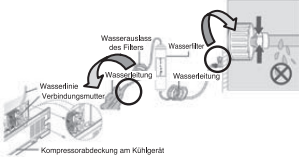
- Installieren Sie den Wasserfilter mithilfe der beiden Halter an der dafür vorgesehenen Stelle. Befestigen Sie die Halter am Gerät und setzen Sie den Wasserfilter wie abgebildet ein.



- Falls sich beim Abnehmen der Kappe das Leitungsanschlusselement löst, setzen Sie dieses wieder auf.
- Schließen Sie die Ein- und Auslass-Wasserleitungen an das jeweilige Filterende an. Dazu drücken Sie die Leitung auf die Filteröffnung, bis sie fest sitzt.



- Setzen Sie den Filterclip (rot) wie unten dargestellt auf.
- Öffnen Sie die Wasserzufuhr und prüfen Sie, ob der Anschluss dicht ist. Falls am Anschluss Wasser austritt bzw. ein Leck erkennbar ist, wiederholen Sie die Schritte 1 bis 6. Wenn der Anschluss dann noch immer undicht ist, wenden Sie sich an Ihren Händler bzw. den Kundendienst.
- Verbinden Sie die Wasserauslass-Seite des Filters mit dem Anschluss des Wasserventils, so wie der alte Filter angeschlossen war.
- Nach der Installation betätigen Sie den Hebel des Wasserspenders und lassen etwa 3 Liter Wasser durch, um die Leitungen zu spülen und darin vorhandene Luft entweichen zu lassen. (Spülen Sie den Filter bis das reine Wasser läuft.)  
\* Hinweis: die erste dunkle Verfärbung von Wasser und Eis ist normal.



### MODELL-NR. : HAFEX/EXP

### ERSATZPATRONE: DA29-10105J

NSF-Code-Nr.: DA2010CB  
Ersatzpatronen sind im Fachhandel erhältlich  
Hersteller: Microfilter Co. Ltd.  
Hergestellt in Korea

SAMSUNG

## Montážní předpisy

Záznamový list o provedení  
Chut' chlóru a snížení zápachu

DA29-10105J  
HAFEX/EXP

Toto zařízení bylo testováno podle NSF/ANSI 42 na snížení látek uvedených níže.

Koncentrace při indikovaných látek ve vodě vstupujících do systému byla snížena na koncentraci menší nebo rovnající se povolenému limitu pro vodní výtokový systém, jak je specifikováno v NSF/ANSI 42.



Systém přezkoušen a ověřen mezinárodní NSFdle: NSF/ANSI Standard 42 pro snížení chlóru, chuti a zápachu.

| Látka                | Průměrná přítokovost | Přítokající koncentrace | Průměrná koncentrace produkované vody | Průměrné % snížení | Max. odtok mg/L | Min. požadované snížení |
|----------------------|----------------------|-------------------------|---------------------------------------|--------------------|-----------------|-------------------------|
| Chlór, chuť a zápach | 2,1 mg/L             | 2,0 mg/L ± 10%          | 0,05 mg/L                             | 95,6 %             | 0,15 mg/L       | ≥ 50%                   |

\* Do kapacity 1000 galonů (3785 litrů)

### Provozní podmínky

Průtoková rychlost: 0,5 GPM (1,9 LPM)  
Tlak: 30 – 100 PSI (207-686kPA)  
Teplota: 30-100 °F (1-38 °C)  
Provozní doba: 6 měsíců  
Kapacita: 1,000GAL (3,785L)  
Funkce: snížení chemie  
Roztékání: 5 minut

### Provozní poznámky

- Nepoužívejte před nebo po instalaci zařízení mikrobiologicky závadnou vodu nebo vodu neznámé kvality bez adekvátní dezinfekce.
- Jen pro studenou vodu.
- Vyměňujte celý filtr každých 6 měsíců.
- Testování bylo provedeno za standardních laboratorních podmínek, aktuální provedení se může lišit.
- Ověřeno v souladu se státními a místními zákony a předpisy.
- Zařízení musí být instalováno a zprovozněno v souladu s doporučeními výrobními postupy a pokyny.

### Montážní předpisy

- Zastavte dodávku vody.
- Odpojte starý zásobník ze zařízení.

- Vyrovnejte vodní filtr se symbolem šipky, ukazujícím směr proudu, směrem k lednici.
- Zapojte přítokové a odtokové potrubí k příslušnému konci filtru pevným zatlačením potrubí ve všech směrech, dokud pevně nesedí. Ujistěte se, že konec nebo potrubí je a nepoškrabatelné. Pokud je to nutné, upravte.
- Vložte těsnění do filtru, jak je ukázáno v montážním manuálu.
- Spustte vodu a zkontrolujte netěsnosti. Pokud jsou zjištěny úniky, opakujte krok 1, 2, 3, 4, 5. Jestliže úniky přetrvávají, přerušte užívání a zavolejte prodejce.
- Připojte výstupní stranu ke spojení ventilu.
- Po připojení, stiskněte vodní páčku a nechte protéct 3 litry vody, aby se ze systému odstranil vzduch. (Propláchněte filtr, dokud čistá voda je v provozu.)  
\* Poznámka: počáteční tmavé zabarvení vody a led je normální.

### Záruka

Na filtr je poskytována záruka 6 měsíců.  
Záruka se vztahuje na vady materiálů filtru a jeho zpracování.

### TYP MODELU: HAFEX/EXP

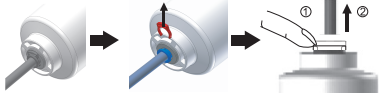
### NÁHRADNÍ ZÁSOBNÍK: DA29-10105J

### NOF kód čís.: DA2010CB

Pro výměnu kontaktujte vašeho místního obchodníka nebo nejbližší prodejnu, nebo nejbližší prodejnu.  
Vyrobeno společností Microfilter s.r.o.  
Vyrobeno v Koreji

### Předpisy pro výměnu

- Zastavte dodávku vody.  
Při výměně filtra vytáhněte svorku ako na obrázku dole, a vytáhněte tubus von stlačením horní části puzdra.



- Všimněte si směru toku na filtru.

SMĚR PROUDĚNÍ



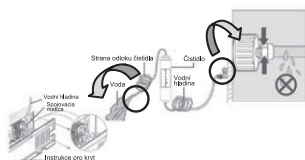
- Nainstalujte vodní filtr na příslušné místo pomocí 2ks držáků. Připevněte držáky ke zdi nebo panelu a umístěte vodní filtr tak, jak je zobrazeno.



- Při odstraňování víčka může dojít k rozpojení spojek potrubí, které je ale možno vložit zpět.
- Připojte vstupní a výstupní trubky ke správným koncům filtru silným stlačením, dokud nejsou pevně usazeny.



- Vložte svorku filtru (červená) dle manuálu k výměně.
- Zapněte přívod vody a zkontrolujte, zda voda neuniká. Pokud ano, opakujte kroky 1,2,3,4,5,6. Pokud únik stále pokračuje, přestaňte zařízení používat a kontaktujte prodejce.
- Připojte výstupní stranu ke spojení ventilu jako při předchozí instalaci.
- Po připojení, stiskněte vodní páčku a nechte protéct 3 litry vody, aby se ze systému odstranil vzduch. (Propláchněte filtr, dokud čistá voda je v provozu.)  
\* Poznámka: počáteční tmavé zabarvení vody a led je normální.



### TYP MODELU: HAFEX/EXP

### NÁHRADNÍ ZÁSOBNÍK: DA29-10105J

### NOF kód čís.: DA2010CB

Pro výměnu kontaktujte vašeho místního obchodníka nebo nejbližší prodejnu, nebo nejbližší prodejnu.  
Vyrobeno společností Microfilter s.r.o.  
Vyrobeno v Koreji